

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE  
सहायता हेतु आवेदन प्राप्ति

(Healthcare)  
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.:  
आवेदन संख्या :

T3/0825/1574

APPLICATION DATE:  
आवेदन तिथि:

18/8/05

NAME of APPLICANT:  
आवेदक का नाम

Vimala

AGE-YEARS आयु-वर्ष

66

SEX लिंग

F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:  
पिता/स्त्री का नाम

Gopal

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: बासिन जावासीप याता

T3hoovr, Tavarekere, Bangalore  
Karnataka

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थायी जावासीप याता

— H —



PreOP- PostOP  
1574 - Vimala

OCCUPATION:  
अवस्था

Homemakers

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (विवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:  
कृषि वार्षिक आय

(Attach Proof of Income)  
(आय का साक्षय संलग्न)

PAN No. स्थाई साता संख्या

RE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):  
जब आप आय कर दाता है (जो मात्र ही उम्र पर माहों का विवाह लगाते)

Yes / No  
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)  
सहायता के लिये विवरित आधार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष
गरीबी रोका के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की साथ इति संलग्न करें)	अस्पताल वर्ती प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की साथ इति संलग्न करें)	उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की साथ इति संलग्न करें)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:  
सहायता हेतु किये गये विवरों का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/हॉस्पिट से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न	
1.	Dagnosis	RE = PCOL LE = Cataract
2.	Surgery	LE - Coat + PCOL
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		

ASSISTANCE BEING AWAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES  
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AWAILED ली गई सहायता राशि
1.	DBCS	2000/-
2.		

**DECLARATION by APPLICANT:** आवेदक द्वारा घोषणा करें:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्रक्रिया में लिए गए सभी विवरण मेरी जानकारी के समुदाय सम्म खाली हैं। यदि कोई विवरण ऐसा कहना आवश्यक जाता है तो मेरी सहायता नियम की बाबत की।
- 2) मैं द्वारा जी सहायता दिए "कोशिका फाउंडेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की भूमि के लिए किया जायेगा, जो इस उद्देश्य में था गया है।
- 3) मैं पुष्ट करता हूं कि विवरण सहायता हेतु या आवेदन को अप्रैल या अक्टूबर के महीने तक आवेदन करनी से न तो लिप्त हो जाए तो वह यहाँ में भीषण।

**AGREEMENT by APPLICANT:** (आवेदक द्वारा करता)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/pul-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रक्रिया के अन्तर्गत या अधिक जी सहायता, मैं (आवेदक) जर्नली सहायता की पुष्ट करता हूं कि "कोशिका फाउंडेशन" और उसके नामीयों को अवृत्त जाता हूं कि मेरा नाम, पता, फोटो और जी विवरण इस प्रक्रिया में दर्शित है, उसे "कोशिका" एवं नामी, दान, वाचकाया द्वारा उद्देश्य में जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिए कियो जाए जाएगा।
- 2) मैं (आवेदक) इस जाता हूं कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों में प्रतिष्ठित है युक्त सहायता का एकाधार नहीं बनता। इस जानकारी में "कोशिका" एवं उसके नामीयों का विनियंत्रण और वाचकायी होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:**

आवेदक को इसका जानकारी दी जाएगी।

**AGREEMENT by HOSPITAL:** (हस्पताल द्वारा करता)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसपर अधिकृत, हस्पताली की ओर से सहायता/योगी को "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय सहायता हेतु विस्तृती की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) किम जकत से मान्य है जीवित करते हैं।

- 1) यह कि न ये जीवन और वही अधिक में वित्तीय सहायता दियी जाए। साकारी संस्थान या किसी अन्य स्वीकृत में जीवन या जी जी है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय सहायता दिया जीवन विनियंत्रणीयीकरण/वाचकाया हेतु मन्त्र जीवी किया जाता है तो मान्यता कियी जाएगी एवं साकारी संस्था या किसी अन्य सामाजिक से सहायता जीवन का वाचकाया सुरक्षित रखता है। इस पुष्टि में स्वीकृत जकत जीवन द्वारा दियी जाएगी हेतु किसी और साकारी संस्था या किसी अन्य सामाजिक से सहायता में जीवन जीवन में जीवन/जीवनी।
2. "कोशिका फाउंडेशन" से ली गई सहायता को जीवन वित्तीय प्रकृति बोहे है। जीवन जी इसका द्वारा ही गई सहायता या किसी गो जीवन/जीवनी का चुनाव देती यही हस्पताल की ओर जी जी वित्तीय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी जकत का कोई जीवन नहीं है। इसीलिये हस्पताल में जीवी के जीवन सुधार और जीवी जी जी वित्तीय दीयी जीवी यही हस्पताल की होनी और "कोशिका" की कोई भूमिका या किसी दीयी इस सामाजिक में जीवी होती है।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**  
स्वीकृती के लिए संकेतित

**Mr. LAKSHMIPATHI N**

Senior Manager

OUTREACH BANGALORE

DIABETES & EYES HOSPITAL

(A unit of Shraddha Eye Care Trust)

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

नियंत्रित किया जाता है जो इसका उपयोग जीवन के लिए है।

**Dr. PREETHI. B.R.**  
M.B.B.S, D.O., F.I.C.O., F.P.O.S  
Specialist Cataract and Paediatric  
(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)  
डाक्टर प्रीथि बी.आर. डी.ओ. एफ.आई.सी.ओ. एफ.पी.ओ.एस.

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

SIGNATURE of TRUSTEE 1  
नामी हस्पताल।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नामी हस्पताल।